

# Уроки о великих женщинах

В преддверии Международного женского дня во 2-м отделении Лицея провели серию уроков о великих российских женщинах. Пятиклассники вспомнили императрицу Елизавету Петровну, «Мадам Пенициллин» Зинаиду Ермольеву, поэтессу Анну Ахматову, скульптора Веру Мухину и других известных соотечественниц.

Интегрированные уроки по русскому языку и истории, биологии и географии провела учитель русского языка и литературы Ксения Горелова. «Мне нравится искать параллели, строить связи с другими учебными дисциплинами. Это приближает школу к реальной жизни, которая на предметы не разделена, – объясняет Ксения. – В заданиях к этой серии уроков мы с учениками использовали небольшие рассказы о великих женщинах. Получилось проработать правдиво по русскому языку, поговорить об истории и архитектуре России, уяснить различия между вирусами и бактериями и, конечно, познакомить ребят с личностями, внесшими огромный вклад в нашу культуру. Такой формат был для нас с детьми в новинку. Надеюсь, им понравилось так же, как и мне».

Кто синтезировал первый российский антибиотик? Кто отменил смертную казнь в XVIII веке? Кто стал первооткрывателем месторождений алмазов в Якутии? Русские женщины. «Сегодня многие взрослые читают литературу по саморазвитию, проходят тренинги по мотивации, но никак не могут изменить ни свою жизнь,

ни жизнь близких людей. А иногда, наоборот, мельком прочитанная или услышанная фраза, обрывок какой-то истории приводит к тому, что изменяются судьбы миллионов, – рассказывает ученица педагог. – Так произошло с врачом Зинаидой Ермольевой. С детства она увлекалась танцами, музыкой и наукой. Её любимым композитором был Пётр Ильич Чайковский. На выпускном вечере в гимназии она услышала его «Сентиментальный вальс» и узнала, что его жизнь закончилась из-за страшной болезни. Девочка была впечатлительной, и так в одночасье решила её судьба! Она стала великим врачом. Создавая вакцины и сыворотки, она проводила эксперименты даже на себе, а в годы Великой Отечественной войны сумела получить пенициллин из отечественного сырья и спасла тем самым тысячи жизней!» Школьники с интересом слушали удивительные истории женщин, совершивших открытия и подвиги, инициировавших реформы.

«Елизавета Петровна. Умная, справедливая. Правила, улучшала, просвещала. Она сделала страну лучше. Справедливость!» –



От царицы Елизаветы до космонавта Терешковой

одним из заданий на необычных уроках было сочинить синквейн – пятистрочное стихотворение в стиле японской поэзии. Лиза Фраева из 5 «Е» написала его в честь своей тётки. Также ребята получали рабочие листы с рассказами о героических судьбах в качестве упражнений по русскому языку, знакомились с историей и вставляли пропущенные буквы, объясняли лексическое значение слов, искали синонимы и антонимы.

«Уроки были полезными и познавательными. Я узнала много интересных фактов о выдающихся женщинах. Больше всего мне

запомнилась Вера Мухина. Она известна монументом «Рабочий и колхозница», – делится впечатлением Вероника Денисенко из 5 «Д». «Мне больше всего запомнились Вера Мухина и космонавт Валентина Терешкова. Эти две чудесные женщины показали мне сильными и мужественными, – добавляет София Попова из 5 «И». – Уроки помогли мне понять, что женщины наравне с мужчинами могут покорять новые места и создавать что-то невероятное!»

Жанна МОШКОВА,  
фото из архива Лицея

## Говорим по-английски

В Гимназии им. Пушкива подвели итоги лингвистических чемпионатов-конкурсов «Мои переводы» и I love English. Школьникам нужно было выполнить переводы публицистического или научно-популярного текста, отрывка художественного произведения или стихотворения. Ученики младших классов представили на конкурс творческие номера на английском языке.



Варвара Шевлякова и Арина Гусарова

В лингвистических чемпионатах-конкурсах приняли участие почти 100 школьников Троицка. «Конкурс I love English проходит у нас не первый год. Ученики 2–4-х классов поют песни, рассказывают басни, готовят театральные постановки, – объясняет куратор чемпионата, учитель английского языка Гимназии им. Пушкива Юлия Шерстюк. – Публицистические, научно-популярные и поэтические тексты – это, конечно, более высокий уровень владения иностранным языком. Такие тексты мы предложили ученикам сред-

них и старших классов впервые. Помимо английского, ребята могли выбрать немецкий, французский или испанский язык».

Конкурс I love English прошёл в заочном формате. Ученики начальных классов сняли видеоролики, где прочитали на английском басни «Ворона и Лисица», «Мартышка и очки», «Лиса и виноград». Победителями в номинации «Театральные подмостки» стали Вика Тимошина и Артём Чуваскин из 4 «В», разыгравшие басню «Кот и Птица». На II месте – второклассники Павел Серебряный и Марк Волков с юмористи-

ческой постановкой «Школьные приколы».

Чемпионат «Мои переводы» проходил в два этапа. В заочном туре требовалось выполнить переводы публицистического и прозаического текстов. Переводить нужно было самостоятельно без использования программ-переводчиков, в случае выявления плагиата работа снималась с конкурса. Комиссия оценивала отсутствие смысловых искажений, эквивалентность стиля и жанра перевода оригиналу, соблюдение правил орфографии, пунктуации и стилистических норм русского языка, умение передать культурный контекст потенциальному русскоязычному читателю.

На очный тур были приглашены 12 школьников. «В финал вышли сильнейшие! Ребята отлично владеют и английским, и русским языками. Умеют стилистически грамотно оформить текст, правильно подобрать лексику, – комментирует Юлия Шерстюк. – Особенно впечатлили переводы стихотворений. Мы уже готовим к выходу первый сборник детских переводов поэтических произведений».

Победительницами чемпионата «Мои переводы» стали Аня Витушкина и Арина Гусарова из Гимназии им. Пушкива, а также Варвара Шевлякова из 2-го отделения Лицея. II место занял семиклассник Андрей Орехов, он занимается английским в отделении дообразования Центра «Успех» у преподавателя Татьяны Пименовой.

Шестиклассница Аня Витушкина сделала лучший перевод поэтического произведения. «Я переводила стихотворение современного английского поэта Лоуренса Сейла «The Fullness of Glory». Очень глубоко по смыслу, о сути бытия, – рассказывает она. – Я пишу стихи на англий-

ском, возможно, свяжу свою жизнь с переводами или поэзией». Аня и Арина занимаются английским с раннего детства, а сейчас учатся у одной учительницы, Натальи Чельшевой. «Она отлично объясняет грамматику, мы много говорим на уроках. Дополнительно я смотрю фильмы на английском, читаю книги, – объясняет Арина. – В заочном туре конкурса я переводила текст о взаимоотношениях девочки с подругой. Второй текст был о том, как во время отдыха в Мехико мужчину атаковал крокодил, а друзья спасли ему жизнь». Гимназистка отмечает, что тексты содержали интересные речевые конструкции и фразовые глаголы, перевести которые можно было по-разному. «На очном туре мне повезло, ведь одним из предложенных текстов был отрывок из книги «Гарри Поттер». Это моя любимая серия, я читала её как на русском, так и на английском, – признаётся победительница в номинации «Прозаический текст». – В будущем, я уверена, английский станет неотъемлемой частью моей карьеры. Ещё я немного знаю испанский и планирую учить китайский».

Лицейстка Варвара Шевлякова выбрала публицистический жанр. «Когда увидела, что он про космос, немного напряглась – всё-таки не самая лёгкая тема, если ты в ней не разбираешься. До сих пор не уверена, что не допустила ошибок в формулировках, но это ценный опыт, – размышляет она. – Я увлекаюсь переводами прозы и поэзии и просто люблю покопаться в английском языке, узнавая его новые любопытные частички. Не думаю, что стану профессионалом, но на любительском уровне это занятие приносит мне большое удовольствие».

Жанна МОШКОВА,  
фото Александра КОРНЕЕВА

## НОВОСТИ

### Цветы к празднику

8 марта Молодёжная палата Троицка в 10-й раз провела ежегодную «Весеннюю акцию». Активисты вручали женщинам цветы на Академической площади. Белые тюльпаны и розы они дарили всем проходившим мимо троичанкам, поздравляя их с Международным женским днём. «Мы хотели подарить женщинам и девушкам эмоции и хорошее настроение в этот праздничный день», – рассказала председатель Палаты Екатерина Коновалова. Всего активисты подарили 50 букетов.

### Подрастающим стартаперам

Школа предпринимательства «ТехноСпарка», Фонд «Байтик» при поддержке управления образования Троицка и Фонда инфраструктурных и образовательных программ Группы «Роснано» проведёт предпринимательскую олимпиаду для учеников 7–10 классов. Подростков ждут экскурсии по «ТехноСпарку», онлайн-кабинет, в котором можно будет попробовать себя в качестве предпринимателей, рассказ о технологиях и бизнесе от стартапов «ТехноСпарка», 3D-экскурсия по территории с эффектом погружения и ещё много активностей. Спикерами станут генеральные директора стартапов «ТехноСпарка», которые каждый день работают с высокими технологиями и знают, как строить бизнес. Победителей ждут ценные призы. А те, кто был близок к победе, получают сувениры с логотипом «ТехноСпарка». По всем вопросам можно обращаться на почту [ilina.natalia@technospark.ru](mailto:ilina.natalia@technospark.ru). Ссылка и QR-код для регистрации в онлайн-кабинете будут доступны после 20 марта на сайте [techpreneur-school.ru](http://techpreneur-school.ru).

### К новым открытиям

В минувшем феврале на озере Байкал силами международной коллаборации во главе с Институтом ядерных исследований и Объединённым институтом ядерных исследований РАН продолжилось создание глубоководного нейтринного телескопа кубокилометрового масштаба Baikal-GVD. В течение двух месяцев там планируют установить два новых кластера оптических модулей, отремонтировать и модернизировать уже установленные системы передачи данных по оптическим линиям внутри установок. Нейтринный телескоп Baikal-GVD предназначен для регистрации и исследования потоков нейтрино сверхвысоких энергий от астрофизических источников и входит в Глобальную нейтринную сеть. В 2021 году Baikal-GVD стал самым большим в Северном полушарии и вторым по размеру в мире. С его помощью учёные будут изучать процессы с огромным выделением энергии, которые происходили в далёком прошлом, и эволюцию галактик, формирование сверхмассивных чёрных дыр и механизмы ускорения частиц.

### Весенне-спортивный праздник

5 марта в Гимназии им. Пушкива прошёл дружеский матч по волейболу среди сотрудников дошкольного и школьного отделений. Это соревнование проводится в Гимназии уже второй год в преддверии Международного женского дня. «Была борьба, но спортивный задор взял верх, – рассказал главный судья, учитель физкультуры Сергей Новиков. – Спорт объединяет, коллеги искренне переживали друг за друга, радовались забитым мячам, поддерживали, если свои пропускали голы». Педагоги сыграли четыре тайма, и... победила дружба! Все участницы получили поздравления и цветы.